

INFORMAZIUNS PUR CURVARA Y CALFOSCH:

Curs de Qi Gong: cun Gertrud Oberbacher vigni mertesc dales 08:30 a La Ila tla ciasa dla cultura, tla sala sot la biblioteca. Cost dl curs: 70,00 Euro. Por iscriziuns telefoné a Sonia al nr. 349-1588485.

Se incuntun por laurè adûm, fajan ciûries y ater: in jôbia, ai 09 de otober dales 14.00 ales 16.00 te biblioteca a Calfosch cun Sonia Piccolruaz y Lucia Cirella. Al è da porté la lana y i ferz o l'uncinetto y de bones ideas.

La proscima oraziun de Taizé: gnarà tignida in vëndres, ai 17 de otober dales 20.00 dla capela a Oies. Al se trata de n ora ulach al gnarà perié, meditè, ciantè en forma de Taizé. Dûc é dër bel invia a tò pert.

L'uniun sport Corvara y Calfosch: mèt a ji por 8 iadi, dal 08/10 vigni mercui dales 08.30 ales 10.00 n curs de ginnastica de condiziu cun Simon Dapoz te salf dla palestra dla ciasa dles uniuns a Calfosch. An n'á nia bria da se scrí ite, por to pert bastel se presenté l'prûm iade dl curs a Calfosch. Por informaziuns pon cherdé Veronika 338/8922869

La Uniun dles Patrones dl Comun da San Martin: invièia dûc canc ala Benedisciu dl "Trû de meditaziun a Onur de nosc Sant Ujöp Freinademetz" in dumënia, 05 de otober 2014 dales 15.00 jô da ciamp dl sport Pradel a San Martin de Tor. Piun ia dûc deboriada jô da ciamp (poscibilitè ince da lascè l'auto tla plaza da parché) fajan dûc adôm les beles staziuns nôies arjgnades ca cun savèi da deplû artisc ladins de nosc Comun. La cornisc musicala gnarà pitada dales ciantarines patrones de nosc raiun te dljia. Ala fin sês dûc dër bel invia ia dai stüdafüch a se bëire val de bun (cialt) arjigné ca da la "Uniun di Pairs dl Comun da San Martin de Tor".

Referat „Vire te na maniera sana“, cun le Dr. Robert Craffonara: Trêi cosses determinèia nosta vita: la desposiziun ereditaria, les condiziuns ambientales (dala nascita inant) y nosta maniera da vire. Al gnarà traté dandadöt le terzo punt nominé, che ô dl ci che vignun de nos instèsc po fà por restè sann. Le referat Dr. Craffonara sarà en mercui ai 8 de otober dales 3 domisdé te Ciasa de Palsa a San Martin de Tor. Cun chësc referat se stüsc jô la ligna de referac por chësc altonn organisà dala Ciasa de Palsa adôm cun le Raiun Sozial Val Badia y le Consèi de Formaziun da San Martin de Tor. Dûc é dër bel invia a tò pert.

La Zëntrala di Consumadus: lascia alsavèi che ara é da cialfè vigni 2. y 4. vëndres dl mëis dales 9:00 ales 12:00 tla sènta dl Raiun Sozio - Sanitar a Piculin 3° alzada. I proscimi terminns sarà ai 10 y ai 24 de otober, ai 7 y ai 21 de novèmber. An pò ince telefoné por na consulënza o informaziuns desvalies al numer 0474 524517.

Gita söl Ritten pur la jënt de tēmp da Calfosch y Corvara: Inviun dër bel la jënt de tēmp da Calfosch y Corvara ala gita d' altonn in jôbia ai 09.10.2014 söl Ritten. Piun ia dales 8.00 da Calfosch (Cassa Raiffeisen) y dales 8.10 da Corvara (Kostner), pur ji a Balsan ulache chi che ó po ji söl Oberbozen cun la funivia. I atri va sò cun l bus . Dopo jun dûc a Kematen ulache al sarà na picëra funziun y ince la marëna. Domisdé fajun ciamo na picëra roda cun la ferata dl Ritten o jun a ciarè la Lichtenburg. Prëitambel tulesse dûc l Südtirol Pass. Pur pudèi apustè la marëna y l bus ves periunse da se prenoté çina in mertesc ai 7 de otober pro: Gaby 0471 836936 o Serena 339 5225697. Gnide dûc a passè n bel dé in compagnia.

La biblioteca Sas dla Crusc invièia dûc i mituns y les mitans ala presentaziun dl liber y dla CD "Florian y le pice igl" de Irene Moroder y Georg Malfertheiner in jôbia ai 9 de otober dales 15:00 te biblioteca a La Ila. Al gnarà cuntè la storia, ciantè y pastelnè.

En jôbia ai 16 de otober 2014 da mesa les cater se incunta indò le grup de tēmp lēde "Atmosfera" por ères y èi atocà da problems psichics tla sènta dl Raiun Sozial Val Badia a Picolin. Chësta prôma incuntada d'alton é punsada se odèi indo n iade, por odèi adôm ci che i podessun fà por se stè bun, les ligrèzes y les motivaziuns de vignun por spo laurè fora n program de ativitès nû adôm. Informaziuns plû monüdes pro Siglinde Erlacher tel. 0474/524519 e-mail: siglinde.erlacher@bzgpust.it. Dûc é dër bel invia.



Düt I bun a chi che complësc i agn de otober

Corvara: Maria Brigitta Saning che nen complësc 83 ai 8
Vijo Thaler che nen complësc 91 ai 15
Dreiucker Herta Frida che nen complësc 92 ai 29
Calfosch: Giuvani Mersa che nen complësc 84 ai 14
Gustin Conrater che nen complësc 91 ai 21
Jolanda Posch che nen complësc 85 ai 24
Paola Mersa che nen complësc 89 ai 29

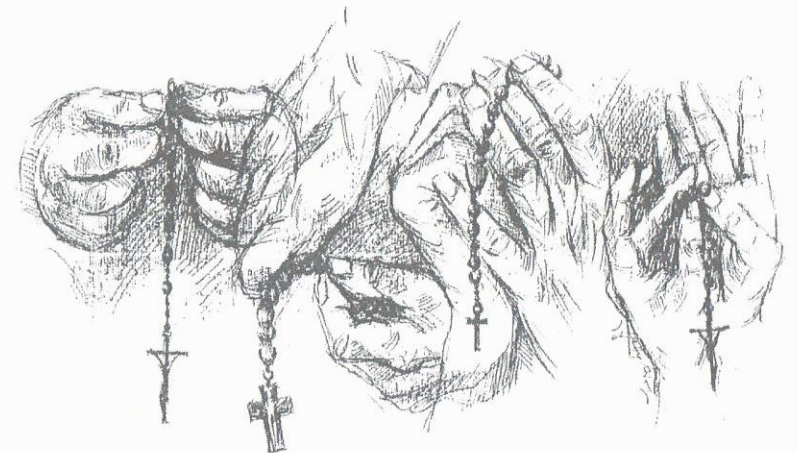
PLATA DLA CÜRA DLES COMUNITÈS DA CORVARA Y CALFOSCH

Le funziuns de Dlijia pôn ince aldí sôn Radio Sacra Familia frequënza **93,30.**

Internet: www.valbadiaonline.it – Plates dla cüra.



XXVII. Dumënia dl'ann Nr. 45 Ann „A“ 05.10.2014 - 12.10.2014



Richtschnur Rosenkranz:
Rosenkranz: Richtschnur in allen Lebenslagen -
nicht nur im Alter und nicht nur in Not.

S. Mësses a Corvara

- 05.10.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXV. Dumënia dl'ann**
Matì 21,33-44 10,00 S.Mëssa pur def.to Oswald Oberbacher.
 S.Mëssa dl'ann pur def.to Ivan Foppa.
 S.Mëssa pur def.to Edi Zingerle.
 S.Mëssa dl'ann pur def.ta Cherubina Kostner.
 18,30 S.Mëssa pur def.to Angelo Seppi.
 S.Mëssa pur def.ti Pedevilla Paolo y Anna.
 S.Mëssa pur def.ti Lele, Berta y Lois.
- 06.10.2014** **Lünesc - Lunedì - Montag**
 18,30 Degüna S.Mëssa.
- 10.10.2014** **Vëindres - Venerdì - Freitag**
 07,25 S.Mëssa pur def.to Milio Dapunt.
 S.Mëssa dl'ann pur def.to Maria Glira - Pezzei.
 S.Mëssa pur def.to Siur Heinrich Videsott.
 S.Mëssa pur def.to Lois Taibon.
- 12.10.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXIII. Dumënia dl'ann**
Matì 22, 1-14 10,00 S.Mëssa pur la Comunità ciantada dal cor di mituns de Sëlva.
 S.Mëssa pur def.ti Piccolruaz y Peintner.
 S.Mëssa pur vîs y def.ti dla fam. de Pio Dorigo.
 S.Mëssa pur def.to Pepi Adang.
 S.Mëssa dl'ann pur def.ta Heike Pezzedi.
 18,30 S.Mëssa pur def.ti Petra y Emil Pider.
 S.Mëssa pur def.tes Paola Rossi y Paola Valentin.
 S.Mëssa pur def.to Giovanni Piai.

A gauja dla "Altpriestertagung": a Porsenù ne él in lünesc degüna S.Mëssa. L'orar de ofize sarà l lünesc, ai 06 de otober dales 09.00 ales 11.00.

Incuntada di geniturs di mituns dla Crejima: in mercui, ai 08 de otober dales 20.00 te calonia a Corvara é i geniturs di crejimanc invià a na sentada por organisé la preparaziun ala catechesen y ala festa dl confermè ai 24.04.2015. Ringraziun bel sègn la presidënta dl consèi de cüra de Badia Rita Pitscheider che se da na man.

In dumënia, ai 12.10.2014: dala S.Mëssa dales 10.00 sarà l cor di mituns de Sëlva che cianta. Düc è invià a tò pert ala S.Mëssa.



Festa dl ROSAR
05.10.2014

S. Mësses a Calfosch

- 05.10.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXVII. Dumënia dl'ann**
Matì 21, 28-32 08,30 S.Mëssa pur def.to Angelo Schrott.
 S.Mëssa pur def.ta Francesca Ballerin.
 S.Mëssa dl'ann pur def.tes Elfriede y Rosa Oberbacher.
 S.Mëssa pur def.ti Giovanni Oberbacher y Rosina Pizzinini.
- 07.10.2014** **Mertesc - Martedì - Dienstag**
 16,00 Degüna S.Mëssa.
- 08.10.2014** **Mercui - Mercoledì - Mittwoch**
 17,00 S.Mëssa dl'ann pur def.to Giuvani Costa.
 S.Mëssa pur def.ta Maria Oberhammer - Costner.
 S.Mëssa pur def.to Iaco Costa.
 S.Mëssa pur def.to Franz Mersa de Nila.
- 10.10.2014** **Vëindres - Venerdì - Freitag**
17,30 Corona d'otober por düc dita dant da Alessia, Jacob y Steven.
- 11.10.2014** **Sabeda - Sabato - Samstag**
 17,00 PRÜMA S.Mëssa dla XXVIII. Dumënia dl'ann :
 S.Mëssa pur def.ti Paola y Vighile Alton.
 S.Mëssa ad intenziun dla fam. de Cristina Pizzinini.
 S.Mëssa pur def.ta Wilma Kastlunger.
 S.Mëssa pur def.ti Declara, Gran Ciasa.
- 12.10.2014** **Dumënia - Domenica - Sonntag - XXVIII. Dumënia dl'ann**
Matì 22, 1-14 **Festa di iubilars de matrimone.**
 08,30 S.Mëssa pur la Comunità ciantada dal cör de dljia.
 S.Mëssa pur def.ti Sepl y Tarina Alfreider.
 S.Mëssa pur def.ti dla fam. de Lois Declara.
 S.Mëssa pur def.ti Oberbacher, Marciun.
 S.Mëssa pur def.ta Lena Pischeider.
 S.Mëssa pur def.to Tone da Bulla.
 11,15 BATO de *Mike Malfertheiner*.

A gauja dla "Altpriestertagung": a Porsenù ne él in mertesc degüna S.Mëssa.

Festa di iubilars de matrimone: in dumënia, ai 12 de otober 2014 dales 8.30 sarà la festa di iubilars de matrimone cun la S.Mëssa ciantada dal cör de dljia. Ti aodun ai Jubilars la benedisciun de Dì.

Ringraziamënt: n giulan de cör a düc chi che à daide pur l aziun dl Mirko, a chëles che à daidè fa tutres, chi che les a cöt, la pasticceria Dorigo pur i crafuns, y düc chi che a de na oferta. Al è gnü ite 1.600,60 Euro. Giulan y Dì s'l paise.

Incuntada di geniturs di mituns dla Crejima: in mercui, ai 08 de otober dales 20.00 te calonia a Corvara é i geniturs di crejimanc invià a na sentada por organisé la preparaziun ala catechesen y ala festa dl confermè ai 24.04.2015. Ringraziun bel sègn la presidënta dl consèi de cüra de Badia Rita Pitscheider che se da na man.

La corona d'otober: a chëla che düc i crejimanc, scholars y gragn è invià a tò pert, sarà in vëindres, ai 10 de otober dales 17.30. Al dijà dant: Alessia, Jacob y Steven.